

### Wound Probe®



Wound Probe® Sonde d'évaluation de la taille et de la forme des plaies

**Description du produit** Wound Probe<sup>®</sup> d'Advancis Medical est une sonde sous forme de bâtonnet jetable destinée à évaluer la profondeur d'une plale.

Indications Escarres de décubitus, sinus, plaies de profondeur Inconnue.

Contre-indications Ne pas utiliser si l'ouverture de la plaie et plus petite que la largeur de la sonde.

Mode d'emploi Insérez la sonde dans la plaie pour en évaluer la profondeur. Si l'ouverture de la plaie et plus petite que la largeur de la sonde, une autre forme d'évaluation doit être utilisée et la sonde ne doit pas être insérée.

**Fréquence de changement** À usage unique, jeter après évaluation de la plaie.

Élimination Éliminer avec les déchets cliniques. Wound Probe® Sonda do oceny wielkości i kształtu ran

FR

**Opis produktu** Sonda Wound Probe<sup>®</sup> firmy Advancis Medical to jednorazowa pałeczka do oceny ran przeznaczona do określania głębokości ran.

PL

Wskazania Odleżyny, zatoki, rany o nieznanej głębokości.

Przeciwwskazania Nie stosować w przypadku, gdy otwór rany jest węższy niż szerokość sondy.

**Sposób użycia** Sondy należy użyć do oceny rany, umieszczając ją w ranie. Jeśli otwór rany jest węższy niż szerokość sondy wówczas zastosować należy inną metodę oceny i nie wprowadzać sondy do rany.

Częstość zmian Produkt jednorazowego użytku. Po wykorzystaniu produkt należy zutylizować.

Utylizacja Utylizować jak odpady kliniczne.

Sonde zur Abschätzung von Wundgröße und -form

**Produktbeschreibung** Advancis Medical Wound Probe<sup>®</sup> ist ein Einweg-Wundmessstäbchen zur Ermittlung der

Tiefe einer Wunde.

Anwendungsgebiete Druckgeschwüre, Sinusse, Wunden mit unbekannter Tiefe.

Gegenanzeigen Nicht verwenden, wenn die Wundöffnung kleiner als die Breite der Sonde Ist.

Gebrauchsanleitung Verwenden Sie die Sonde, um die Wunde zu messen, indem Sie sie in die Wunde einführen. Wenn die Wundöffnung kleiner als die Breite der Sonde ist, sollte eine andere Form der Abschätzung verwendet werden und die Sonde sollte nicht eingeführt werden.

Wie oft sollte man wechseln? Einmalartikel. Nach Abschätzung der Wunde entsorgen.

**Entsorgung** Als klinlscher Abfall zu entsorgen.

# Wound Probe<sup>®</sup>

Wound size and shape assesment probe

Instructions for use

# Beoordelingstest voor de grootte en de vorm van de wond

### <sup>®</sup>9dord Probe<sup>®</sup>

om de diepte van de wond te bepalen en te beschrijven. Advancis Medical Wound Probe<sup>®</sup> is een steriel meetinstrument voor eenmalig gebruik Productbeschrijving

lndicaties

## Decubites (doorligwonden), sinussen, wonden met onbekende diepte.

### Niet gebruiken als wond opening kleiner is dan breedte van de sonde. Contra-indicaties

ersen.Als de wondopening kleiner is dan de breedte van de sonde dient een andere beoordelingvorm gebruikt te worden en mag de sonde niet in de wond worden Gebruik de probe om de wond te meten en te beoordelen door de wond binnen te Gebruiksaanwijzing

Voor eennalig gebruik, weggooien na beoordeling van de wond. Frequentie van verwisseling

Afvoeren als ziekenhuisafval. lovjA



C&FE+755313 ∀M098\^3

Kirkby-in-Ashfield, Nottingham, NG17 7JZ, England Kirkby-in-Ashfield, Nottingham, NG17 7JZ, England

Klinik atık olarak imha edin.

Değiştirme sıklığı

Kullanım talimatları

Kontraendikasyonlar

Wound Probe®

Tek kullanımlıktır, yaranın değerlendirilmesinden sonra atılmalıdır.

Yara açıklığı, prob genişliğinden daha küçükse kullanmayın.

Yara büyüklüğü ve şeklini değerlendirme probu

Endikasyonlar Bilinmeyen derinlikte bası ülserleri, sinüsler, yaralar.

Probu, yaraya sofkarak yarayi değerlendirmek için kullanın. Yara açıklığı prob genişliğinden Küçükse, farklı bir değerlendirme şekli kullanılmalı ve prob sokulmamatıdır.

Ürün tanımlaması Advancis Medicai Wound Probe®, yara derinliğini belirlemek üzere tasarlanmış, tek kulianımlık bir yara değerlendirme çubuğudur:

(H)

оцшј

Web: www.advancis.co.uk Hu.oo.sionevbs@oini :lism3 Fax: +44 (0) 871 264 8238 Tel: +44 (0) 1623 751500





## <sup>®</sup>9dord Probe®

Wound size and shape assesment probe

determine the depth of a wound. Product description Product Medical Wound Probe<sup>®</sup> is a disposable wound assessment stick designed to

Pressure ulcers, sinuses, wounds with an unknown depth. Indications

Do not use if wound opening is smaller than width of probe. Contra-indications

the probe should not be inserted. Use the probe to assess the wound by inserting into the wound. If the wound opening is smaller than the width of the probe a different form of assessment should be used and the comparison of the distribution of the probe a different form of assessment should be used and the comparison of the distribution of the probe as the second opening is the second opening to the probe of the distribution of the probe of the second opening is the second opening to the probe of the second opening is the second opening to the second opening topening to the second opening to the Directions for use

Single use, dispose of after assessment of wound. əBubyə Jo Kəuənbər

Dispose as clinical waste. Disposal



gestoken.